

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN MƯỜNG CHÀ
TỈNH ĐIỆN BIÊN**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh Phúc**

Bản án số: 28/2020/HSST
Ngày: 16/9/2020.

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN MƯỜNG CHÀ, TỈNH ĐIỆN BIÊN**

T phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà: Ông Quàng Văn Xôm.

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Ông: **Nguyễn Văn Hiên;**
2. Ông: **Quàng Văn Sun;**

- Thư ký phiên tòa: Bà **Chu Thị Chức** – Thư ký Toà án nhân dân huyện Mường Chà, tỉnh Điện Biên.

- Đại diện Viện Kiểm Sát nhân dân huyện Mường Chà tham gia phiên toà: Ông **Phạm Khá** - Kiểm Sát Viên.

Ngày 16/9/2020 tại trụ sở Ủy ban nhân dân xã Na Sang, huyện Mường Chà, tỉnh Điện Biên mở phiên tòa xét xử sơ thẩm lưu động công khai vụ án hình sự thụ lý số: 29/2020/HSST ngày 31/8/2020, theo quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 28/2020/HSST- QĐ ngày 04 tháng 9 năm 2020, đối với bị cáo:

Họ và tên: Cà Văn K; Tên gọi khác: Không; Sinh năm 1975, tại huyện Mường Chà, tỉnh Điện Biên; Nơi ĐKKTT và chỗ ở hiện nay: Bản Mường Mươn 1, xã Mường Mươn, huyện Mường Chà, tỉnh Điện Biên; Nghề nghiệp: Làm ruộng; Dân tộc: Thái; Quốc tịch: Việt Nam; Tôn giáo: Không; Trình độ học vấn: 03/12; Con ông: Cà Văn K – Sinh năm 1947, con bà: Lò Thị V - Sinh năm : 1954; Vợ: Lò Thị K – Sinh năm: 1975; Bị cáo có 02 con, lớn nhất sinh năm 1994, nhỏ nhất sinh năm 1996; Tiền án, tiền sự: Không; Nhân thân: Năm 2013, bị Tòa án nhân dân Mường Chà xử phạt 24 tháng tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy đến ngày 04/4/2015 chấp hành xong hình phạt, đã được xóa án tích; Năm 2017 bị xử phạt hành chính về hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy, đã xóa tiền sự. Ngày 25/6/2020 bị Đoàn Biên Phòng Mường Mươn bắt quả tang về hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy và bị tạm giữ, đến ngày 28/6/2020 bị tạm giam tại nhà tạm giữ Công an huyện Mường Chà, tỉnh Điện Biên cho đến nay, có mặt.

- *Người bào chữa cho bị cáo:* Ông Phùng Việt Hoa – Sinh năm: 1954. Luật sư
- Thực hiện trợ giúp pháp lý của Trung tâm trợ giúp pháp lý nhà nước tỉnh Điện Biên, có mặt.

- *Những người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan:*

+ Anh: Lò Văn T - Sinh năm 1994; Bà: Lò Thị K –Sinh năm 1975; Cùng trú tại: Bản Mường Mươn 1, xã Mường Mươn, huyện Mường Chà, tỉnh Điện Biên, có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 19 giờ ngày 24/6/2020, Cà Văn K điều khiển xe máy BKS 27B1-672.10 từ nhà đến khu vực suối Nậm Chim thuộc bản Kết Tinh, xã Mường Mươn, huyện Mường Chà để bắt cá. Khoảng 21 giờ cùng ngày khi đang bắt cá thì có 02 người đàn ông không rõ lai lịch đến chỗ K. Vì bản thân là người nghiện ma túy để có ma túy sử dụng cho bản thân nên K đã chủ động trao đổi mua của một người đàn ông 05 viên Methamphetamine giá 50.000 đồng, sau đó K tiếp tục mua của người đàn ông còn lại 01 gói Heroine giá 50.000 đồng. Sau khi mua được ma túy K đi lại một lần nướng gần đó sử dụng hết 01 viên Methamphetamine và một ít Heroine. Sử dụng xong K lấy mảnh nilon màu hồng gói 04 viên Methamphetamine và lấy mảnh nilon màu trắng gói số Heroine còn lại, rồi lấy mảnh nilon màu trắng gói chung cả 02 gói ma túy bỏ vào túi quần mà K đang mặc. K ngủ lại lán nướng đến khoảng 5 giờ ngày 25/6/2020, thì điều khiển xe máy về nhà. Đến 6 giờ cùng ngày, khi đi đến bản Pú Múa, xã Mường Mươn, huyện Mường Chà, tỉnh Điện Biên thì bị tổ công tác Đoàn Biên Phòng Mường Mươn kiểm tra, đã phát hiện, bắt quả tang, thu giữ trong túi quần bên phải mà K đang mặc 01 gói nilon màu trắng bên trong là 01 gói Methamphetamine có 04 viên nén màu hồng có khối lượng 0,412 gam và 01 gói Heroine có khối lượng 0,157 gam.

Tổng khối lượng hai chất ma túy mà Cà Văn K phải chịu trách nhiệm hình sự gồm Methamphetamine và Heroine là 0,412 gam + 0,157 gam = 0,569 gam. Hành vi của Cà Văn K có tính chất nghiêm trọng.

Tại bản kết luận giám định số: 610/GĐ-PC09 ngày 02/7/2020 của phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Điện Biên kết luận: *01 (một) mẫu chất bột màu trắng đục và 04 (bốn) viên nén màu hồng thu giữ của Cà Văn K gửi đến giám định là chất ma túy: Loại Heroine và Methamphetamine. Khối lượng vật chứng thu giữ của Cà Văn K gồm Methamphetamine 0,412 gam và Heroine 0,157 gam; Heroine nằm trong danh mục các chất ma túy, STT: 9, Mục IA, Danh mục I, Nghị định 73/2018/NĐ-CP ngày 15/5/2018”; Methamphetamine nằm trong danh mục các chất ma túy, STT: 323, Mục IIC, Danh mục II, Nghị định 73/2018/NĐ-CP ngày 15/5/2018.*

Tại cáo trạng số 29/CT-VKS-MC ngày 31/8/2020, Viện kiểm sát nhân dân huyện Mường Chà, tỉnh Điện Biên truy tố Cà Văn K ra trước Tòa án nhân dân huyện Mường Chà, tỉnh Điện Biên để xét xử về tội: "Tàng trữ trái phép chất ma túy" theo quy định tại điểm i khoản 1 Điều 249/BLHS.

Kết thúc phần xét hỏi, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Mường Chà, tỉnh Điện Biên giữ quyền công tố tại phiên tòa phát biểu quan điểm luận tội giữ nguyên quan điểm quyết định truy tố. Sau khi phân tích, đánh giá chứng cứ, tính

chất, hành vi, hậu quả mà bị cáo đã gây ra, theo quy định của pháp luật hiện hành, Kiểm sát viên đề nghị Hội đồng xét xử:

- Tuyên bố bị cáo Cà Văn K phạm tội: “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Áp dụng điểm i khoản 1 Điều 249, khoản 1 Điều 38, điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51/BLHS; Xử phạt bị cáo Cà Văn K từ 25 tháng đến 28 tháng tù; Bị cáo là đối tượng nghiện ma túy, không có việc làm, kinh tế khó khăn nên đề nghị miễn không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo theo quy định tại khoản 5 Điều 249/BLHS.

- Về vật chứng vụ án: Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 47/BLHS, điểm a, c khoản 2 điểm a khoản 3 Điều 106/BLTTHS, đề nghị xử lý theo quy định của pháp luật.

- Về án phí: Bị cáo là dân tộc thiểu số sinh sống ở xã có điều kiện kinh tế xã hội đặc biệt khó khăn nên đề nghị miễn toàn bộ án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo theo quy định của pháp luật.

Đối với người 02 đàn ông đã bán ma túy cho Cà Văn K, do K không biết lai lịch của những người này nên không có cơ sở để điều tra làm rõ.

Trong quá trình bắt quả tang Cà Văn K, tổ công tác mở rộng xung quanh khu vực, cách vị trí K dừng xe về phía tả ly âm 17m phát hiện 01 gói ma túy có khối lượng 10,346 gam Heroine và 15,691 gam Methamphetamine. Tuy nhiên K không thừa nhận đó là ma túy của K. Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Mường Chà đã ra quyết định khởi tố vụ án để điều tra trong một vụ án khác.

Luật sư trình bày lời bào chữa cho bị cáo: Viện kiểm sát nhân dân huyện Mường Chà truy tố bị cáo về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy theo Điểm i khoản 1 Điều 249/BLHS là hoàn toàn đúng người, đúng tội, không oan sai; Luật sư hoàn toàn đồng tình với cáo trạng của VKSND huyện Mường Chà về tội danh, điều luật áp dụng và các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự theo quy định tại điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51/BLHS, ngoài ra đề nghị HĐXX xem xét các tình tiết giảm nhẹ khác nhưng phải ghi trong bản án (như bị cáo có nhân thân tốt, là lao động chính trong gia đình...). Luật sư đề nghị HĐXX xem xét và áp dụng mức án thấp nhất mà đại diện Viện kiểm sát đề nghị; Miễn không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo do hoàn cảnh gia đình khó khăn; bị cáo là dân tộc thiểu số sinh sống ở vùng đặc biệt khó khăn nên đề nghị miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

Sau khi nghe lời luận tội của đại diện viện Kiểm sát, lời bào chữa của luật sư, bị cáo không có ý kiến tranh luận gì với đại diện Viện kiểm sát và cũng không có ý kiến bổ sung gì với lời bào chữa của luật sư.

Kiểm sát viên giữ quyền công tố tại phiên tòa đối đáp với luật sư. Quan điểm của luật sư bào chữa bảo vệ quyền và lợi ích hợp pháp cho bị cáo cơ bản phù hợp với quan điểm của Kiểm sát viên, còn đối với việc luật sư cho rằng bị cáo có nhân thân tốt và là lao động chính trong gia đình thì không chấp nhận, không có cơ sở vì lý lịch bị cáo có nhân thân xấu; vợ, con bị cáo đều là người khỏe mạnh lao động bình thường, không ốm đau, không khuyết tật.

Luật sư không đối đáp lại với Kiểm sát viên.

Lời nói sau cùng, bị cáo xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ cho hưởng mức hình phạt thấp nhất để sớm được trở về đoàn tụ với gia đình.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy:

[1]. Xét về hành vi của bị cáo: Qua tranh tụng và xét hỏi tại phiên tòa bị cáo Cà Văn K đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình, lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với lời khai nhận tội của bị cáo tại cơ quan điều tra, phù hợp với biên bản bắt người phạm tội quả tang vào hồi 07 giờ 00 phút ngày 25/6/2020, tại Đồn Biên phòng Mường Mươn, tỉnh Điện Biên, Cà Văn K đã có hành vi tàng trữ trái phép 0,412 gam Methamphetamine và 0,312 gam Heroine, mục đích sử dụng cho bản thân; Biên bản niêm phong đồ vật, tài liệu bị tạm giữ vào hồi 09 giờ 35 phút ngày 25/6/2020; Biên bản mở niêm phong xác định khối lượng, lấy mẫu giám định và niêm phong lại vật chứng vào hồi 16 giờ 35 phút, ngày 25/6/2020; Bản kết luận giám định số 610/GĐ-PC09 ngày 02/7/2020 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Điện Biên và các tài liệu chứng cứ khác đã thu thập được có trong hồ sơ vụ án.

[2]. Xét hành vi tàng trữ 0,412 gam Methamphetamine và 0,312 gam Heroine với mục đích mua sử dụng cho bản thân của bị cáo K là nguy hiểm cho xã hội nghiêm trọng, bởi hành vi đó đã trực tiếp xâm phạm chính sách độc quyền quản lý của Nhà nước đối với chất ma túy. Nhà nước ta nghiêm cấm, mua bán, tàng trữ..., trái phép các chất ma túy dưới bất kỳ hình thức nào đều phải bị xử lý nghiêm trước pháp luật. Bị cáo nhận thức và hiểu rõ hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy là vi phạm pháp luật nhưng để thỏa mãn nhu cầu sử dụng ma túy cho bản thân bị cáo vẫn cố ý thực hiện. Bị cáo là người có đầy đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự. Vậy, với hành vi và khối lượng ma túy nêu trên của bị cáo K đã phạm vào tội: “Tàng trữ trái phép chất ma túy”, theo quy định tại điểm i khoản 1 Điều 249/ BLHS.

Tại điểm i khoản 1 Điều 249 BLHS quy định:

"1. Người nào tàng trữ trái phép chất ma túy mà không nhằm mục đích mua bán, vận chuyển, sản xuất trái phép chất ma túy thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt tù từ 01 năm đến 05 năm:

.....

i) Có 02 chất ma túy trở lên mà tổng khối lượng hoặc thể tích của các chất đó tương đương với khối lượng hoặc thể tích chất ma túy quy định tại một trong các điểm từ b đến điểm h khoản này;

Vậy, khẳng định Viện kiểm sát nhân dân huyện Mường Chà, tỉnh Điện Biên truy tố bị cáo Cà Văn K về tội: “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo quy định tại điểm i khoản 1 Điều 249 BLHS là hoàn toàn có căn cứ, đúng người, đúng tội và đúng pháp luật.

[3]. Lời bào chữa của Luật sư cho bị cáo phù hợp với các tài liệu, chứng cứ đã được thẩm tra tại phiên tòa và có căn cứ pháp luật nên được chấp nhận. Mức án HĐXX căn cứ về nhân thân, tình tiết giảm và khối lượng ma túy, tính chất mức độ của hành vi phạm tội của bị cáo để HĐXX áp dụng cho phù hợp. Các đề nghị khác của Luật sư HĐXX xem xét theo quy định của pháp luật.

[4]. Xét về nhân thân, tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Sinh ra sống cùng bố mẹ, được bố mẹ nuôi dưỡng ăn học hết 3/12 thì bỏ học ở nhà làm ruộng nương. Năm 1993 lấy vợ sinh sống tại bản Mường Mươn 1, xã Mường Mươn, huyện Mường Chà, tỉnh Điện Biên. Năm 2013, bị Tòa án nhân dân huyện Mường Chà xử phạt 24 tháng tù về tội tàng trữ trái phép chất ma túy, đến ngày 04/4/2015 chấp hành xong. Năm 2017 bị xử phạt hành chính về hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy. Ngày 25/6/2020 bị bắt quả tang về hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy và bị tạm giữ. Trong quá trình điều tra, truy tố cũng như tại phiên tòa bị cáo T khẩn khai báo hành vi phạm tội của mình, bố của bị cáo được thưởng huy chương kháng chiến. Đây là tình tiết xem xét giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo theo quy định tại điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51/BLHS. Bị cáo không có tình tiết tăng nặng, nhưng bị cáo có nhân thân xấu.

[5]. Xét tính chất của vụ án là nghiêm trọng: Như chúng ta đã biết ma túy là loại độc dược nó hủy hoại sức khỏe của con người, làm suy thoái phẩm chất đạo đức nếu ai sử dụng nó, làm khuynh gia bại sản gia đình tan nát, hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy để sử dụng cho bản thân của bị cáo, không những đã trực tiếp hủy hoại sức khỏe của bị cáo mà tiếp tay cho các đối tượng khác mua bán trái phép chất ma túy, gây mất trật tự trị an tại địa phương, với tính chất mức độ hành vi phạm tội và nhân thân của bị cáo Hội đồng xét xử xét thấy cần áp dụng hình phạt tù có thời hạn đối với bị cáo là cần thiết, cách ly bị cáo ra khỏi xã hội một thời gian, nhằm cải tạo, giáo dục bị cáo trở T công dân tốt sống có ích cho gia đình và xã hội, đồng thời đây cũng là điều kiện thuận lợi để bị cáo từ bỏ ma túy. Với tính chất mức độ hành vi phạm tội của bị cáo, áp dụng mức tối đa mà đại diện Viện kiểm sát đề nghị về mức hình phạt là phù hợp.

[6]. Xét về hình phạt bổ sung: Bị cáo là đối tượng nghiện ma túy không việc làm, kinh tế khó khăn nên HĐXX không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo theo quy định tại khoản 5 Điều 249/BLHS.

[7]. Vật chứng vụ án: Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 47/BLHS, điểm a, c khoản 2 điểm a khoản 3 Điều 106/BLTTHS: Tịch thu tiêu hủy 01 phong bì công văn của Đoàn biên phòng Mường Mươn; 01 phong bì công văn của cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Mường Chà được dán kín mép, vật chứng còn lại sau khi trích mẫu giám định 0,312 gam Methamphetamine, 0,105 gam Heroine, 02 mảnh nilon màu trắng, 01 mảnh nilon màu hồng và 01 phong bì niêm phong vật chứng ban đầu của Đoàn biên phòng Mường Mươn; 01 thùng carton giấy hình hộp chữ nhật có kích thước: 30cm x 24cm x 35cm được dán băng dính màu trắng kín mép.

Trả lại cho bị cáo 01 chiếc chài bằng cước, đáy chài gắn kim loại chiều dài 1,76m; 01 chiếc giỏ đựng cá đan bằng tre; 01 chiếc quần (là những tài sản bị tạm giữ không liên quan đến hành vi phạm tội của bị cáo).

Trả lại 01 (một) xe máy Wave α màu trắng đen bạc, biển kiểm soát: 27B1-673.10, số khung: 390XHY372335, số máy: JA39E0372459 đã qua sử dụng, không kiểm tra tính năng bên trong, có chìa khóa kèm theo cho anh Lò Văn T là chủ sở hữu chiếc xe (T không biết việc bị cáo sử dụng chiếc xe đi quãng chài bắt cá, mua ma túy).

Trả lại 01 điện thoại di động màu đen dạng bàn phím hiệu Masstel cho chị Lò Thị K là chủ sở hữu hợp pháp.

[8]. Đối với người 02 đàn ông đã bán ma túy cho Cà Văn K, do K không biết lai lịch của những người này nên không có cơ sở để điều tra làm rõ. Do vậy Hội đồng xét xử không đề cập trong vụ án này.

Trong quá trình bắt quả tang Cà Văn K, tổ công tác mở rộng xung quanh khu vực, cách vị trí K dừng xe về phía tả ly âm 17m phát hiện 01 gói ma túy có khối lượng 10,346 gam Heroine và 15,691 gam Methamphetamine. Tuy nhiên K không thừa nhận đó là ma túy của K. Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Mường Chà đã ra quyết định khởi tố vụ án để điều tra trong một vụ án khác, do vậy Hội đồng xét xử không đề cập trong vụ án này.

[9]. Về án phí: Bị cáo là dân tộc thiểu số sinh sống ở xã có điều kiện kinh tế xã hội đặc biệt khó khăn nên miễn toàn bộ án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo theo quy định của pháp luật.

[10]. Xét về hành vi và các quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Mường Chà, Điều Tra viên, Kiểm sát viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Mường Chà, từ lúc khởi tố, điều tra, truy tố đã thực hiện đảm bảo về hình thức, đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra, truy tố cũng như tại phiên tòa, luật sư, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Tuyên bố bị cáo Cà Văn K phạm tội: “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

1. Áp dụng điểm i khoản 1 Điều 249; khoản 1 Điều 38; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51/BLHS.

- Xử phạt bị cáo Cà Văn K 28 (hai mươi tám) tháng tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày tạm giữ (25/6/2020).

2. Về xử lý vật chứng: Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 47/BLHS, điểm a, c khoản 2, điểm a khoản 3 Điều 106/BLTTHS, tịch thu tiêu hủy: 01 phong bì công văn của Đoàn Biên Phòng Mường Mươn; 01 phong bì công văn của cơ quan cảnh

sát điều tra Công an huyện Mường Chà được dán kín mép, vật chứng còn lại sau khi trích mẫu giám định 0,312 gam Methamphetamine, 0,105 gam Heroine, 02 mảnh nilon màu trắng, 01 mảnh nilon màu hồng và 01 phong bì niêm phong vật chứng ban đầu của Đoàn biên phòng Mường Mươn; 01 thùng carton giấy hình hộp chữ nhật có kích thước: 30cm x 24cm x 35cm được dán băng dính màu trắng kín mép.

Trả lại cho bị cáo 01 chiếc chai bằng cước, đáy chai gắn kim loại chiều dài 1,76m; 01 chiếc giỏ đựng cá đan bằng tre; 01 chiếc quần.

Trả lại 01 (một) xe máy Wave α màu trắng đen bạc, biển kiểm soát: 27B1-673.10, số khung: 390XHY372335, số máy: JA39E0372459 đã qua sử dụng, không kiểm tra tính năng bên trong, có chìa khóa kèm theo cho anh Lò Văn T là chủ sở hữu chiếc xe.

Trả lại 01 điện thoại di động màu đen dạng bàn phím hiệu Masstel cho bà Lò Thị K là chủ sở hữu hợp pháp.

(Toàn bộ vật chứng theo biên bản giao nhận vật chứng hồi 16 giờ 00 phút, ngày 31/8/2020 giữa Công an huyện Mường Chà, tỉnh Điện Biên và Chi cục thi hành án dân sự huyện Mường Chà, tỉnh Điện Biên).

3. Áp dụng khoản 2 Điều 136/BLTTHS và điểm đ khoản 1 Điều 12; Điều 15; khoản 1 Điều 21 Nghị quyết số: 326/2016 của UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án. Miễn toàn bộ án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

***Áp dụng Điều 331 và 333/BLTTHS, bị cáo được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án (16/9/2020). Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan được quyền kháng cáo bản án những gì liên quan đến mình trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án (16/9/2020).**

Nơi nhận:

- VKSND huyện Mường Chà;
- Công an huyện Mường Chà;
- Phòng GDKT TAND tỉnh DB;
- Phòng 07 Viện kiểm sát tỉnh DB;
- Phòng PC10 – CA tỉnh Điện Biên;
- Sở Tư pháp tỉnh DB;
- Chi cục Thi hành án DS, huyện MC;
- Hồ sơ THA;
- UBND xã Mường Mươn;
- Bị cáo; Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan;
- Người bào chữa;
- Lưu hồ sơ vụ án;
- Lưu VP.

**T/M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa**

Quàng Văn Xôm